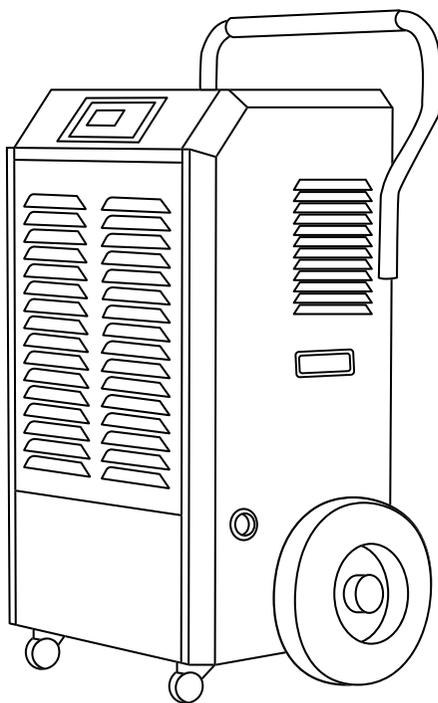

Desert



Dehumidifier *Deshumidificador*



EN

ES

DE

FR

IT

PLEASE READ AND SAVE THESE IMPORTANT INSTRUCTIONS
POR FAVOR LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES IMPORTANTES

PORTABLE DEHUMIDIFIER

I. IMPORTANT NOTICES FOR SAFETY

- Before application, please read all the instructions.
- Before application, please confirm that the power supply is 220V/50HZ.
- Do not stop operation of the dehumidifier by pulling out the power cord.
- Be careful with movement of dehumidifier and avoid rolling on and damaging the wire.
- Do not put hand or stick-shape object to the grid.
- Do not allow kids to climb, stand or sit on the dehumidifier.
- Disconnect the power cord before cleaning and repair.
- Please use appropriate power supply switch, do not use plug and ensure safe earthing.
- Do not operate in closed and narrow room.
- Please keep this manual safely.

Note: We advice that any repair should be carried out by professionals.

II. INTRODUCTION TO PRODUCT

Dehumidifier is able to reduce air humidity of the space, leaving people to live work and store goods in comfortable environment.

Dehumidifier of our company possesses such advantages of nice appearance, compact structure and easy operation. It is widely applied to research and medical products, commodity storage, underground project, kitchen, bathroom, archives room, and warehouse for dehumidification. With this dehumidifier, loss caused by damp, erosion and corrosion of apparatuses and instruments can be prevented.

III. OPERATION INSTRUCTION

BUTTON FUNCTION

1. "On/Off" button

Press this button to start the machine, it enters start-up mode after the buzzer buzzes twice

Press this button to stop the machine, it enters stop mode after the buzzer buzzes once

2. "Time" button

Press this button for once and it enters the mode of current time setting

Press this button for successively twice it enters the mode of preset start-up

Press this button for successively three times it enters the mode of preset stop

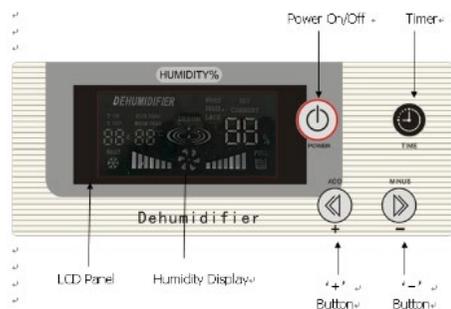
Press this button for successively four times it exits the mode of time pre-setting.

3. "+" button

Press this button directly to increase the set humidity. Buzzer buzzes once for each pressing and the set humidity decreases by 1% RH. Successive operation can be achieved by pressing this button successively. Press "Time" button before pressing this button, the time(hour) can be increased.

4. "-" button

Press this button directly to decrease the set humidity. Buzzer buzzes once for each pressing and the set humidity decreases by 1%RH. Successively operation can be achieved by pressing this button successively. Press "Time" button before pressing this button, the time(minute) can be decreases.



IV. START-UP

1. Energize the power, the dehumidifier will beep for once;
2. Press the "On/Off" button for once, the LCD display is light. After all the displays are normal, the LCD displays current environment humidity;
3. Setting of humidity: press "+" and "-" buttons to set the required humidity. When the set humidity is 3% less than current humidity, the dehumidifier works; when the set humidity is 3% more than current humidity the dehumidifier stops.
4. When the set humidity is less than 30%, the dehumidifier enters the mode of successive dehumidification.
5. Setting of preset time: Press the "Time" button for the first time, the "hour" time on the display flashes press "+" and "-" to adjust the current hour and minute time Press the "Time" button for the second time the "Start-up time" on the LCD flashes press "+" and "-" to adjust the current hour and minute time Press the "Time" button for the third time the "Stop time" on the LCD flashes Press "+" and "-" to adjust the current hour and time Press the "Time" button for the fourth time the mode of "preset time" can be canceled.
6. After setting the mode of preset time, if the dehumidifier is shut off, it will operate the whole mode of preset time; if it is in operation, it will operate the mode of "preset stop time".

NOTICES:

1. If the set humidity is higher than the actual humidity, the dehumidifier stops working;
 2. During dehumidification, after the compressor starts working, the fan and compressor can only be stopped after working for at least 3 minutes; the compressor can only be re-started 3 minutes after it stops;
 3. If works under low temperature, the dehumidifier may judge the system temperature automatically and defrost automatically; when defrosting, the indicator of defrosting is light, the fan works and compressor stops working.
 4. The system has auto memory. When all the mode setting has been finished, if there is sudden power cut during operation, or the power jack slips out, the system may store the current status before the power is cut and enter the operation mode before power cut automatically after power is supplied.
 5. Range for humidity is 10-90.
 6. Auto detection of temperature/humidity failure:
 - a. When the system detects that temperature sensor exceeds the limited range, the system enters mode of temperature sensor failure. Under this mode, LCD displays temperature failure code "E1", the system works in circle of dehumidification for 30 minutes and defrosting for 15 minutes;
 - b. When the system detects that humidity sensor exceeds the limited range, the system enters mode of humidity sensor failure. Under this mode, LCD displays humidity failure code "E2" and the system enters continuous dehumidification.
 - c. After temperature/humidity sensor failure is eliminated, the system works normally.
 7. Water Tank Full State: No matter machine is on or off, when the water tank is full, as long as the signal of water is full for constantly for 3seconds, the system enter the model of "water is full and stop the machine", under this mode, the light of water tank is full flashing, the compressor and fan stopped work and the buzzer buzzes constantly for 20 times
- When there is any abnormality (smell of burnt), please shut off the machine and unload the power cord. Otherwise, fire, electric shock and new failures may be caused.
 - Do not use this dehumidifier in places exposed to chemicals.
 - The chemicals and solvent in the air may bring adverse effect to the machine and result in leakage in water tank.
 - If the machine is spared for a long time, please unload the power cord.
 - When clearing the machine, stop it first and unload the power cord. Otherwise, human injury may be caused.
 - During continuous drainage, please place the drain pipe appropriately for smooth drainage.
 - If there is any possibility that temperature around pipe may result in icing, continuous water drain is not allowed.
 - Do not repair, disassemble or alternate the machine without authorization so as to avoid fire or electric shock accidents;
 - Please place the machine in firm places;
 - If the machine falls down, the water in water tank may leak out and damages stuff around and results in creepage and cause fire or electric shock accidents;
 - Knacks to extend the service life of air purification filter mesh:
 - If to be spared for a long time, keep the air purification filter mesh in plastic bag and save hermetically.
 - Do not use dehumidifier in places that may be exposed to water.
 - There may be creepage if there is water and result in fire or electric shock.
 - Please use proper switch. Otherwise, fire or electric shock accidents may be caused.
 - Do not damage or alternate the power cord.
 - Do not place heavy things on power cord or heat up or pull forcefully the power cord, otherwise power cord may be damaged and causes fire or electric shock accidents.
 - Please connect the power cord firmly with the switch.
 - If the power cord is loose, there may be risk of electric shock.
 - Do not stop operation of dehumidifier by pulling out the power cord. Otherwise fire or electric shock accident may be caused.

V. SAFE OPERATION AND MAINTENANCE

- Do not connect relay, extension cord or adaptor with this machine. Otherwise, fire, electric shock and heating can be caused.
- Do not place it near to equipments give heat such as furnace and heater. Otherwise, the resin may be melted and causes fire.
- Do not use this dehumidifier in places with direct sunlight or exposed to wind and rain.
- This machine is for indoor use only.

VI. OPERATION NOTICES

1. When moving the machine, do not incline the machine for over 45° to avoid damaging the compressor.
2. Temperature for operation of this machine is 5-38

3. When it is operating, the compressor gives off heat when it works, and ambient temperature may raise by 1-3 . Such phenomenon is normal and is safe to use.
4. When ambient temperature is below 10 and absolute humidity is relatively low, there is no need to use dehumidifier.
5. The air inlet and outlet must be away from the wall for at least 10cm in order not to impair the dehumidification effect.
6. Working environment shall be as airproof as possible to maximize dehumidification effect.
7. Dust on the air purification filter mesh may impair its effect or even cause failure. Please clear regularly for at least once a month. If there is much dust in the environment, it must be cleared once a week or once a day. Pull down the front panel, clear the filter mesh. Tap the filter mesh slightly or eliminate the dust by vacuum cleaner or place the mesh in warm water (≤ 40 and add appropriate neutral scour) and brush and then wash with clear water and dry it. Direct sunlight or baking shall be avoided to prevent deformation.

VII. COMMON TROUBLESHOOTING

Failure	Cause analysis	Method
Dehumidifier cannot work	Power cut	
<ul style="list-style-type: none"> • Power switch is not energized • Power cord is not connected 		
	<ul style="list-style-type: none"> * 1. Fuse is melted * 2. Energize the power * 3. Connect the power cord * 4. Replace the fuse 	Recover the power
Dehumidification is not ideal	Dust accumulated in air purification filter mesh	
<ul style="list-style-type: none"> • Object blocking air inlet and outlet • The door or window is open 		
	<ul style="list-style-type: none"> * 1.Refrigerant is leaking: * 2.Remove the blocking object * 3.Close the door and window * 4.Contact with distributor or manufacturer for repair 	Clear the filter mesh
Water leak:	The machine is inclined	
<ul style="list-style-type: none"> • 1.Water pipe is blocked: • 2.Remove the blocking object 		Level the machine
	<ul style="list-style-type: none"> * The machine is not placed solidly 	
Abnormal noise		
<ul style="list-style-type: none"> • 1. The machine is not placed solidly • 2. The filter mesh is blocked 		
	<ul style="list-style-type: none"> a. 1. Place the machine firmly. b. 2. Clear the filter mesh. 	
	<ul style="list-style-type: none"> * a) Where the above troubles cannot be fixed and repair is needed, please contact supplier or 	

- distributor. Do not disassemble without authorization.
- * b) When the dehumidifier is in operation or stops, voice of circulating of refrigerating can be heard. Such phenomenon is normal.
 - * c) It is normal for the air outlet to drain hot air.

VIII. INSTRUCTION ON CODE OF FAILURE

This dehumidifier is able to automatically judge failure. If there is any failure, there will be failure code displayed on the humidity display window.

DX-7138D code of failure

Failure display	Problem
E1	Temperature sensor failure
E2	Coil sensor failure

IX. TABLE OF PARAMETERS

Power supply	220V/50Hz
Nominal dehumidification amount	
Rated input power	
Water-proof grade	
Weight (net weight)	
Dimension	

The above parameters are subject to change without serving notice.

WARRANTY

Thank you for choosing our dehumidifier. It will bring you great convenience on both work and life. If there is any failure, please contact our repair department or after-sale service center. We will offer you good consultancy and repair service.

Warranty for the product purchased is one year since the day of purchase, for the compressor is three years. Any failure occurred during this period can be repaired by local distributor and repair station for free. There are authorized repair stations in major cities in China for our dehumidifier.

According to national law, the followings are not covered by warranty and will be charged with cost (charge standard: repair fee + replacement of part)

1. Failure and damage caused by mal-operation of customer not following the manual or instruction.
2. Damage caused by transportation or handling. Customer replaces, disassembles and changes machine number without authorization.
3. Damage caused by such natural disaster as lightning strike, water disaster and fire.
4. Damage caused by use of power with abnormal voltage

or power supplied by non-power-supplying department.

- Where the warranty card is lost, reproduced, or there is no invoice, or no voucher of purchase or the warranty period has been expired.
- Temperature sensor is easily damaged and is not covered by warranty.
- Damages caused by use in adverse environment of being acid, alkaline, salty, sticky, dusty and high temperature (over 38) are not covered by the warranty.
- The machine has no explosion-protection. If there are any accidents caused by use in explosive and corrosive environment, our company bears no liability.
- Within the warranty period, parts to be replaced must be exchanged with old ones for new ones.

ES DESHUMIDIFICADOR PORTÁTIL 90 L/138 L

ES

I. AVISOS IMPORTANTES PARA LA SEGURIDAD

- Lea las instrucciones al completo antes de utilizar el producto.
- Antes de utilizar el aparato, compruebe que la potencia y frecuencia de la red es de 220V/50HZ.
- No tire del cable de alimentación para interrumpir el funcionamiento del deshumidificador.
- Tenga cuidado al mover el deshumidificador y evite pisar o dañar el cable.
- No coloque la mano en la rejilla ni introduzca ningún objeto en ella.
- No deje que los menores se suban, se pongan de pie o se sienten en el deshumidificador.
- Desconéctelo de la corriente antes de limpiarlo o repararlo.
- Utilice el interruptor de alimentación adecuado, no use enchufes y compruebe que la toma de tierra sea segura.
- No utilice el aparato en habitaciones cerradas y estrechas.
- Guarde este manual en un lugar seguro.

Nota: Recomendamos que sean profesionales autorizados los que realicen las reparaciones.

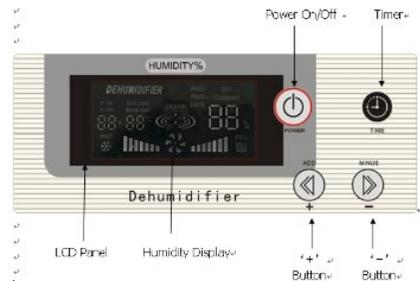
II. INTRODUCCIÓN AL PRODUCTO

El deshumidificador reduce la humedad del aire, lo que permite vivir, trabajar y almacenar productos en un ambiente agradable.

Además, nuestro deshumidificador tiene otras ventajas, como un bonito diseño, una estructura compacta y un manejo fácil. Se utiliza habitualmente en la investigación y con productos médicos, en almacenes de mercancías, proyectos subterráneos, cocinas, baños, salas de archivo y en la

deshumidificación de almacenes. Con este deshumidificador pueden evitarse las pérdidas causadas por la humedad, la erosión y la corrosión en dispositivos e instrumentos. III.

III. INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO



FUNCIONES DE LOS BOTONES

1. Botón «Encendido/apagado»

Pulse este botón para poner en marcha el aparato. Entrará en modo de funcionamiento cuando el timbre suene dos veces.

Pulse este botón para detener el aparato. Entrará en modo apagado cuando el timbre suene una vez.

2. Botón «Hora»

Pulse este botón una vez para ajustar la hora actual.

Pulse este botón dos veces seguidas para programar la hora de inicio de funcionamiento.

Pulse este botón tres veces seguidas para programar la hora de finalización.

Pulse este botón cuatro veces seguidas para salir del modo de programación de tiempo.

3. Botón «+»

Pulse este botón para aumentar la humedad. Cada vez que lo pulse, el timbre sonará y la humedad aumentará un 1% HR. Se pueden realizar operaciones sucesivas al pulsar repetidamente este botón. Pulse el botón «Hora» antes de pulsar este botón para aumentar el tiempo (hora).

4. Botón «-»

Pulse este botón para disminuir la humedad. Cada vez que lo pulse, el timbre sonará y la humedad descenderá un 1% HR. Se pueden realizar operaciones sucesivas al pulsar repetidamente este botón. Pulse el botón «Hora» antes de pulsar este botón para disminuir el tiempo (minutos).

IV. PUESTA EN MARCHA

1. Conéctelo a la corriente y el deshumidificador emitirá un pitido.
2. Pulse el botón «Encendido/apagado» una vez y la pantalla LCD se encenderá. Si todas las indicaciones son normales, la pantalla LCD mostrará la humedad actual del ambiente.
3. Ajuste de la humedad: pulse los botones «+» y «-» para seleccionar la humedad deseada. Cuando la humedad seleccionada sea un 3 % inferior a la actual, el deshumidificador funcionará; cuando la humedad seleccionada sea un 3 % superior a la actual, el deshumidificador se detendrá.
4. Cuando la humedad seleccionada sea inferior al 30 %, el deshumidificador entrará en el modo de deshumidificación continua.
5. Ajustar hora y programar tiempo de funcionamiento: Pulse el botón «Hora» una primera vez y la hora parpadeará en la pantalla; pulse «+» y «-» para introducir la hora y los minutos actuales. Pulse el botón «Hora» una segunda vez y la «hora de inicio» parpadeará en la pantalla LCD; pulse «+» y «-» para introducir la hora y los minutos a los que desea que empiece a funcionar. Pulse el botón «Hora» una tercera vez y la «hora de finalización» parpadeará en la pantalla LCD; pulse «+» y «-» para introducir la hora y los minutos a los que desea que deje de funcionar. Pulse el botón «Hora» una cuarta vez y saldrá del modo de ajuste de tiempo.
6. Una vez preestablecido el tiempo, si el deshumidificador está apagado, funcionará durante el periodo programado en el modo de ajuste de tiempo; si está en funcionamiento, se detendrá al llegar la hora de finalización programada en el modo de ajuste de tiempo.

AVISOS:

1. Si la humedad seleccionada es mayor que la presente en el ambiente, el deshumidificador se detendrá.
2. Durante el proceso de deshumidificación, una vez que el compresor empieza a funcionar, el ventilador y el

compresor sólo pueden pararse tras haber funcionado durante al menos 3 minutos, y el compresor sólo podrá volver a ponerse en marcha 3 minutos después de pararse.

3. Si funciona a baja temperatura, el deshumidificador detectará de forma automática la temperatura del sistema y realizará el proceso de descongelación. Durante este proceso, el indicador de descongelación se enciende, el ventilador funciona y el compresor se detiene.
4. El sistema tiene memoria. Una vez seleccionado el modo, si se produce un corte de corriente con el aparato en funcionamiento o se desconecta la clavija de alimentación, el sistema recuerda el estado anterior al corte de la corriente y entra de forma automática en ese modo de funcionamiento cuando vuelve a suministrarse electricidad.
5. El rango de humedad es del 10 % al 90 %.
6. Error de detección de temperatura o humedad:
 - a. Si el sistema detecta que el sensor de temperatura supera el límite establecido, entrará en el modo de error del sensor de temperatura. En este modo, la pantalla LCD muestra el código de error «E1» y el sistema funciona en un ciclo de 30 minutos de deshumidificación y 15 minutos de descongelación.
 - b. Si el sistema detecta que la humedad del sensor supera el límite establecido, entrará en el modo de error del sensor de humedad. En este modo, la pantalla LCD muestra el código de error «E2» y el sistema entra en el modo de deshumidificación continua.
 - c. Una vez solucionados los errores de temperatura y humedad del sensor, el sistema funcionará con normalidad.
7. Depósito de agua lleno: Tanto si el aparato está encendido como si está apagado, si el depósito de agua está lleno y el agua alcanza la marca de límite máximo durante 3 segundos, el sistema entra en el modo «depósito lleno y parada». En este modo, la luz del depósito de agua parpadea, el compresor y el ventilador se detienen, y el timbre suena 20 veces.

V. FUNCIONAMIENTO SEGURO Y MANTENIMIENTO

- No conecte relés, alargadores o adaptadores a este aparato.
De lo contrario, pueden producirse sobrecalentamientos, descargas eléctricas e incendios.
- No lo coloque cerca de equipos que desprendan calor, como calderas y calefactores. De lo contrario, la resina puede fundirse y provocar un incendio.
- No utilice este deshumidificador en lugares con luz solar directa o que estén expuestos al viento y a la lluvia.

- Este aparato es para uso exclusivo en interiores.
- En caso de anomalías (olor a quemado), apague el aparato y desenchufe el cable de alimentación. De lo contrario, podrían producirse nuevas averías, descargas eléctricas e incendios.
- No utilice este deshumidificador en lugares en los que haya agentes químicos.
- Los agentes químicos y disolventes presentes en el aire pueden estropear el aparato y provocar fugas en el depósito de agua.
- Si va a estar mucho tiempo sin utilizar el aparato, desconecte el cable de alimentación.
- Antes de limpiar el aparato, apáguelo y desenchufe el cable de alimentación. De lo contrario, podrían producirse daños personales.
- Para un drenaje adecuado, coloque bien el tubo de desagüe durante el proceso de drenaje continuo.
- Este proceso no está permitido si existe alguna posibilidad de que la temperatura pueda hacer que se forme hielo en el tubo.

- Para evitar accidentes por fuego o descarga eléctrica, no repare, desmonte ni modifique el aparato sin autorización.
- Coloque el aparato en una superficie estable.
- Si el aparato se cae, el agua del depósito puede derramarse y ocasionar daños, así como entrar en contacto con la electricidad y provocar descargas eléctricas e incendios.

Trucos para prolongar la vida útil de la rejilla del filtro de purificación del aire:

- Si va a estar mucho tiempo sin usarse, guarde la rejilla del filtro de purificación de aire en una bolsa de plástico cerrada herméticamente.
- No utilice el deshumidificador en lugares expuestos al agua.
- El agua podría entrar en contacto con la electricidad y provocar descargas eléctricas o incendios.
- Utilice un interruptor adecuado. De lo contrario, podrían producirse descargas eléctricas o incendios.
- No dañe ni modifique el cable de alimentación.
- No coloque objetos pesados sobre el cable de alimentación, no tire de él con fuerza ni lo caliente, ya que podría estropearse y ocasionar descargas eléctricas o incendios.
- Conecte bien el cable de alimentación al interruptor.
- Si el cable de alimentación está suelto, puede haber riesgo de descarga eléctrica.
- No tire del cable de alimentación para detener el

deshumidificador. De lo contrario, podrían producirse descargas eléctricas o incendios.

VI. AVISOS DE FUNCIONAMIENTO

1. Para evitar que se dañe el compresor, no incline el aparato más de 45 grados cuando lo mueva.
2. La temperatura de funcionamiento de este aparato es de 5 a 38 °C.
3. El compresor desprende calor cuando está en funcionamiento y la temperatura ambiente puede aumentar entre 1 y 3 °C. Se trata de algo normal y es seguro utilizarlo.
4. Si la temperatura ambiente es inferior a 10 °C y la humedad absoluta es relativamente baja, no es necesario utilizar el deshumidificador.
5. La entrada y salida de aire deben estar al menos a 10 cm de distancia de la pared para no perjudicar el efecto deshumidificador.
6. El entorno de funcionamiento debe ser lo más hermético posible para maximizar el efecto deshumidificador.
7. El polvo acumulado en la rejilla del filtro de purificación del aire puede perjudicar el efecto deshumidificador e incluso provocar averías. Límpiolo con regularidad, al menos, una vez al mes. Si hubiera mucho polvo en el ambiente, será necesario limpiar la rejilla una vez a la semana o una vez al día. Tire del panel frontal hacia abajo y limpie la rejilla del filtro. Golpee la rejilla del filtro con cuidado o elimine el polvo con una aspiradora o sumerja la rejilla en agua tibia (a 40 °C o menos y con el detergente neutro adecuado) y cepíllela; después, aclárela con agua limpia y séquela. Para evitar que se deforme, no use agua demasiado caliente ni la exponga a la luz solar directa.

VII. RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Error	Análisis de causas	Método
-------	--------------------	--------

El deshumidificador no puede funcionar: Corte de corriente

- El interruptor no está activado
- El cable de alimentación no está conectado
 - * Fusible fundido
 - * Active el interruptor
 - * Conecte el cable de alimentación
 - * Sustituya el fusible

La deshumidificación no es la idónea: Polvo acumulado en la rejilla del filtro de purificación del aire

- Hay un objeto que bloquea la entrada y salida del aire
- La puerta o la ventana está abierta
 - * Fuga de refrigerante: Limpie la rejilla del filtro
 - * Quite el objeto que bloquea la entrada y salida de aire

- * Cierre la puerta y la ventana
- * Contacte con el distribuidor o el fabricante para la reparación

Fuga de agua: El aparato está inclinado

- 1. El tubo del agua está atascado Nivele el aparato
- 2. Quite el objeto que está atascando el tubo

Ruido anómalo

- 1. El aparato no está bien colocado
- 2. La rejilla del filtro está bloqueada
 - a. Coloque bien el aparato
 - b. Limpie la rejilla del filtro
- * Si los problemas mencionados no pueden arreglarse y es necesario realizar una reparación, póngase en contacto con el distribuidor o con el fabricante. No desmonte el aparato sin autorización.
- * Cuando el deshumidificador está funcionando o cuando se detiene, se oye el sonido de la circulación del refrigerante. Es algo normal.
- * También es normal que la salida del aire expulse aire caliente.

VIII. INSTRUCCIONES SOBRE LOS CÓDIGOS DE ERROR

Este deshumidificador es capaz de detectar errores de forma automática. Si se produce cualquier fallo, aparecerá un código de error en la ventana de visualización de la humedad.

Códigos de error del DX-7138D

Indicador de error	Problema
E1	Fallo del sensor de temperatura
E2	Fallo del sensor de la bobina

IX. TABLA DE PARÁMETROS

Potencia y frecuencia de la red	220 V/50 Hz
Deshumidificación nominal	
Potencia nominal de entrada	
Grado de impermeabilidad	
Peso (peso neto)	
Dimensiones	
Los parámetros anteriores pueden cambiar sin previo aviso.	

GARANTÍA

Le agradecemos que haya elegido nuestro deshumidificador. Le será muy útil en su trabajo y vida diaria. Si tiene cualquier problema, póngase en contacto con nuestro servicio técnico o con el departamento de posventa. Le ofreceremos un buen servicio de ayuda y reparación.

La garantía es de un año para el producto adquirido y de tres años para el compresor desde el día de la compra. El distribuidor local y el servicio técnico repararán gratis cualquier avería que se produzca durante este periodo. El servicio técnico de nuestro deshumidificador está disponible en las principales ciudades de China.

De acuerdo con la normativa nacional, la garantía no cubre las siguientes averías y se cobrarán aparte (cargo estándar: tarifa de reparación + sustitución de la pieza):

1. Daños o averías que se produzcan por no haber seguido el manual de instrucciones;
2. Daños producidos durante el transporte y la manipulación; daños por desmonte, sustitución y cambio del número del aparato por parte del cliente sin autorización;
3. Daños ocasionados por catástrofes naturales, como rayos, inundaciones o incendios;
4. Daños causados por el uso de un voltaje distinto al permitido o suministrado sin autorización;
5. En caso de pérdida o reproducción de la tarjeta de la garantía, cuando no se disponga de la factura o del comprobante de compra, y si ha vencido el período de garantía.
6. El sensor de temperatura es muy delicado y no está cubierto por la garantía.
7. Los daños derivados de un uso en ambientes adversos que sean ácidos, alcalinos, salinos, pegajosos o polvorientos o con altas temperaturas (por encima de los 38 °C) no están cubiertos por la garantía.
8. Este apartado no cuenta con protección contra explosiones. Nuestra empresa no se hace responsable de los accidentes que se produzcan por usar el aparato en ambientes explosivos o corrosivos.
9. Dentro del período de garantía, las piezas a sustituir deben cambiarse por otras nuevas. alimentación, no tire de él con fuerza ni lo caliente, ya que podría estropearse y ocasionar descargas eléctricas o incendios.
 - Conecte bien el cable de alimentación al interruptor.
 - Si el cable de alimentación está suelto, puede haber riesgo de descarga eléctrica.
 - No tire del cable de alimentación para detener el deshumidificador. De lo contrario, podrían producirse descargas eléctricas o incendios.

90 L/138 L

TRAGBARER LUFTENTFEUCHTER

I. WICHTIGE SICHERHEITSINFORMATIONEN

Lesen Sie vor der Inbetriebnahme alle Anweisungen.

- Bitte vergewissern Sie sich vor der Inbetriebnahme, dass die Stromzufuhr 220 V/50 HZ beträgt.
- Der Betrieb des Luftentfeuchters darf nicht durch Herausziehen des Netzkabels unterbrochen werden.
- Bewegen Sie den Luftentfeuchter vorsichtig und rollen Sie nicht auf dem Kabel herum, um es nicht zu beschädigen.
- Platzieren Sie weder Hände noch stabförmige Gegenstände auf dem Gitter.
- Kinder dürfen nicht auf den Luftentfeuchter klettern, stehen oder sitzen.
- Ziehen Sie den Netzstecker vor der Reinigung und Reparatur.
- Die Stromversorgung darf nur mit einem geeigneten Netzschalter erfolgen. Verwenden Sie keinen Stecker und stellen Sie sicher, dass das Gerät geerdet ist.
- Das Gerät nicht in geschlossenen und engen Räumen verwenden.
- Bewahren Sie dieses Handbuch sicher auf.

Hinweis: Alle Reparaturen dürfen nur von einem Fachmann durchgeführt werden.

II. PRODUKTBESCHREIBUNG

Der Luftentfeuchter reduziert die Luftfeuchtigkeit im Raum, und ermöglicht so eine angenehme Umgebung zum Leben, Arbeiten und zur Lagerung von Waren.

Unser Luftentfeuchter bietet ein ansprechendes Aussehen, eine kompakte Struktur und eine einfache Bedienung. Das Gerät wird weitgehend für die Entfeuchtung von Forschungs- und Medizinprodukten, bei der Lagerung von Rohstoffen, bei unterirdischen Projekten, in der Küche, im Badezimmer, im Archiv und im Lager eingesetzt. Mit diesem Luftentfeuchter können Feuchtigkeitsverluste, Erosion und Korrosion von Geräten und Instrumenten verhindert werden.

III. BETRIEBSANLEITUNG

FUNKTIONSWEISE DER TASTEN

1. Ein-/Aus“-Taste

Diese Taste drücken, um das Gerät zu starten. Es geht in den Start-Modus über, nachdem der Summer zweimal ertönt ist

Diese Taste drücken, um das Gerät zu starten. Es geht in den Stopp-Modus über, nachdem der Summer einmal ertönt ist

2. Zeit“-Taste

Diese Taste einmal drücken, um in den Modus Zeiteinstellung zu gelangen

Diese Taste zweimal hintereinander drücken, um in den Modus zum automatischen Start zu gelangen

Diese Taste dreimal hintereinander drücken, um in den Modus zum automatischen Stopp zu gelangen

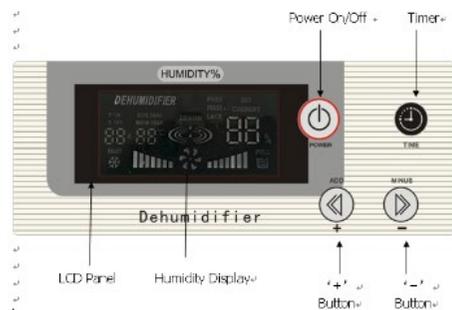
Diese Taste viermal hintereinander drücken, um den Modus Zeitvorwahl zu beenden.

3. +“-Taste

Diese Taste direkt drücken, um die eingestellte Luftfeuchtigkeit zu erhöhen. Bei jeder Betätigung ertönt ein Summer und die eingestellte Luftfeuchtigkeit steigt um 1 % RH. Durch wiederholtes Drücken dieser Taste können weitere Einstellungen vorgenommen werden. Drücken Sie die Taste „Zeit“, bevor Sie diese Taste drücken, um die Zeit (Stunde) zu erhöhen.

4. -“-Taste

Diese Taste direkt drücken, um die eingestellte Luftfeuchtigkeit zu verringern. Bei jeder Betätigung ertönt ein Summer und die eingestellte Luftfeuchtigkeit sinkt um 1 % RH. Durch wiederholtes Drücken dieser Taste können weitere Einstellungen vorgenommen werden. Drücken Sie die Taste „Zeit“, bevor Sie diese Taste drücken, um die Zeit (Minute) zu verringern.



IV. START

1. Beim Einschalten piept das Gerät einmal;
2. Drücken Sie einmal die Taste „Ein/Aus“. Die LCD-Anzeige leuchtet auf. Sobald alle Anzeigen regulär erscheinen, zeigt das LCD-Display die aktuelle Luftfeuchtigkeit der Umgebung an;
3. Einstellung der Luftfeuchtigkeit: Drücken Sie die Tasten „+“ und „-“, um die gewünschte Luftfeuchtigkeit einzustellen. Wenn die eingestellte Luftfeuchtigkeit 3 % unter der aktuellen Luftfeuchtigkeit liegt, schaltet sich der Luftentfeuchter ein; wenn die eingestellte Luftfeuchtigkeit 3 % über der aktuellen Luftfeuchtigkeit liegt, schaltet sich der Luftentfeuchter aus.
4. Wenn die eingestellte Luftfeuchtigkeit unter 30 % liegt, schaltet der Luftentfeuchter in den Modus der schrittweisen Entfeuchtung.

5. Voreingestellte Zeit einstellen: Drücken Sie die Taste „Zeit“ ein erstes Mal. Die „Stunden“ auf dem Display blinken. Drücken Sie „+“ und „-“, um die aktuelle Stunden- und Minutenzeit einzustellen. Drücken Sie die Taste „Zeit“ zum zweiten Mal, dann blinkt die „Startzeit“ auf der LCD-Anzeige. Drücken Sie „+“ und „-“, um die aktuelle Stunde und Minute einzustellen. Drücken Sie die Taste „Zeit“ zum dritten Mal, dann blinkt „Stoppzeit“ auf der LCD-Anzeige. Drücken Sie „+“ und „-“, um die aktuelle Stunde und Minute einzustellen; Drücken Sie die Taste „Zeit“ zum vierten Mal, um den Modus „Voreingestellte Zeit“ zu beenden.
6. Nachdem der Modus der voreingestellten Zeit eingestellt wurde, wird das Gerät beim Ausschalten im Modus der voreingestellten Zeit
 - c. Nachdem der Ausfall des Temperatur-/ Luftfeuchtigkeitssensors behoben ist, arbeitet das System normal.
7. Status Wassertank voll: Unabhängig davon, ob die Maschine ein- oder ausgeschaltet ist, wird das System, sobald der Wassertank für mindestens 3 Sekunden voll ist, in den Modus „Wasser voll und Gerät stoppen“ wechseln. In diesem Modus blinkt das Licht „Wassertank voll“, der Kompressor und das Lüfter arbeiten nicht mehr und der Summer ertönt ununterbrochen 20 Mal.

HINWEISE:

1. Wenn die eingestellte Luftfeuchtigkeit höher ist als die tatsächliche Luftfeuchtigkeit, schaltet sich der Luftentfeuchter ab;
2. Während der Entfeuchtung können Ventilator und Kompressor nach dem Anlaufen des Kompressors erst nach mindestens 3 Minuten gestoppt werden; der Kompressor kann erst 3 Minuten nach dem Anhalten wieder in Betrieb genommen werden;
3. Wenn das Gerät bei niedrigen Temperaturen arbeitet, kann der Luftentfeuchter die Systemtemperatur automatisch erkennen und automatisch abtauen; wenn das Gerät abtaut, leuchtet die Abtauanzeige auf, der Ventilator läuft und der Kompressor stoppt.
4. Das System verfügt über einen automatischen Speicher. Wenn alle Moduseinstellungen abgeschlossen sind, kann das System bei einem plötzlichen Stromausfall während des Betriebs oder bei Herausziehen des Netzsteckers den aktuellen Status vor der Stromunterbrechung speichern und automatisch in den Betriebsmodus vor der Stromunterbrechung wechseln, sobald die Stromversorgung wiederhergestellt ist.
5. Der Bereich für die Luftfeuchtigkeit beträgt 10 – 90
6. Automatische Erkennung von Störung Temperatur/ Luftfeuchtigkeit:
 - a. Sobald das System erkennt, dass der Temperatursensor den begrenzten Bereich überschreitet, schaltet das System in den Modus „Störung Temperatursensor“. In diesem Modus zeigt die LCD-Anzeige den Temperaturfehlercode „E1“ an, das System arbeitet 30 Minuten auf Entfeuchtung und 15 Minuten auf Abtauerung;
 - b. Sobald das System erkennt, dass der Luftfeuchtigkeitssensor den begrenzten Bereich überschreitet, schaltet das System in den Modus „Störung Luftfeuchtigkeitssensor“. In diesem Modus wird auf der LCD-Anzeige der Fehlercode „E2“

V. SICHERER BETRIEB UND WARTUNG

Schließen Sie kein Relais, Verlängerungskabel oder Adapter an dieses Gerät an.

Andernfalls besteht die Gefahr von Bränden, Stromschlag und Überhitzung.

Stellen Sie den Luftentfeuchter nicht in die Nähe von Geräten, die Wärme abgeben, z. B. Öfen oder Heizungen.

Andernfalls kann das Harz schmelzen und einen Brand verursachen.

Verwenden Sie diesen Luftentfeuchter nicht an Orten mit direkter Sonneneinstrahlung oder an Orten, die Wind und Regen ausgesetzt sind.

Dieses Gerät ist nur für den Gebrauch in Innenräumen bestimmt.

Sollte der Luftentfeuchter ungewöhnlich riechen (z. B. verbrannt), schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose.

Andernfalls kann es zu Bränden, Stromschlag und neuen Störungen kommen.

Verwenden Sie diesen Luftentfeuchter nicht an Orten, an denen er Chemikalien ausgesetzt ist.

Die Chemikalien und Lösungsmittel in der Luft können das Gerät beschädigen und dazu führen, dass der Wassertank undicht wird.

Wenn das Gerät für längere Zeit nicht benutzt wird, ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose.

Stoppen Sie das Gerät und ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose, bevor Sie mit der Reinigung beginnen.

Andernfalls kann es zu Verletzungen kommen.

Während der permanenten Entwässerung muss das Abflusrohr so platziert werden, dass das Wasser problemlos abfließen kann.

Sollte die Gefahr bestehen, dass die Rohre aufgrund niedriger Temperaturen vereisen, ist ein ununterbrochener Wasserabfluss verboten.

Das Gerät darf nicht ohne Berechtigung repariert, zerlegt oder umgebaut werden, um die Gefahr von Bränden oder Stromschlag zu vermeiden;

Das Gerät muss auf einem stabilen Untergrund stehen;

Wenn das Gerät umkippt, kann das Wasser aus dem Wassertank auslaufen und Gegenstände in der Umgebung beschädigen. Dies kann zu Kriechströmen führen und einen Brand oder Stromschlag verursachen;

Tipps zur Verlängerung der Lebensdauer von Luftreinigungsfiltern:

Bewahren Sie das Filtergewebe für die Luftreinigung in einer Plastiktüte auf, wenn Sie es über einen längeren Zeitraum lagern möchten, und bewahren Sie es luftdicht auf.

Verwenden Sie den Luftentfeuchter nicht an Orten, an denen er Wasser ausgesetzt sein könnte.

Bei Wassereintritt kann es zu Kriechströmen kommen, die zu einem Brand oder Stromschlag führen können.

Verwenden Sie einen geeigneten Schalter.

Andernfalls kann es zu Bränden und Stromschlag kommen.

Das Netzkabel darf nicht beschädigt oder ausgetauscht werden.

Niemals schwere Gegenstände auf das Netzkabel stellen oder das Netzkabel erhitzen oder mit Gewalt daran ziehen. Andernfalls kann das Netzkabel beschädigt werden und einen Brand oder Stromschlag verursachen.

Verbinden Sie das Netzkabel fest in den Schalter.

Bei einem lockeren Netzkabel besteht die Gefahr eines Stromschlags.

Der Luftentfeuchter darf nicht durch Ziehen des Netzkabels ausgeschaltet werden.

Andernfalls kann es zu einem Brand und Stromschlag kommen.

VI. HINWEISE ZUM BETRIEB

- Wenn das Gerät bewegt wird, darf es nicht um mehr als 45° geneigt werden, um eine Beschädigung des Kompressors zu vermeiden.
- Die Betriebstemperatur dieses Geräts beträgt 5 – 38 °C.
- Wenn das Gerät in Betrieb ist, gibt der Kompressor bei seiner Arbeit Wärme ab, und die Umgebungstemperatur kann um 1 – 3 °C ansteigen. Das ist normal und die Verwendung ist sicher.
- Wenn die Umgebungstemperatur unter 10 °C beträgt und die absolute Luftfeuchtigkeit relativ niedrig ist, muss der Luftentfeuchter nicht verwendet werden.
- Der Lufteinlass und -auslass muss mindestens 10 cm von der Wand entfernt sein, um die Entfeuchtung nicht zu beeinträchtigen.
- Die Betriebsumgebung sollte so luftdicht wie möglich

sein, um den Entfeuchtungseffekt zu maximieren.

- Staub auf dem Netz des Luftreinigungsfilters kann dessen Wirkung beeinträchtigen oder sogar zu einer Störung führen. Bitte reinigen Sie ihn regelmäßig, mindestens einmal im Monat. Wenn die Umgebung stark verstaubt ist, müssen Sie den Filter einmal pro Woche oder einmal pro Tag reinigen. Ziehen Sie die Frontblende ab und reinigen Sie das Filtergewebe. Klopfen Sie das Filtergewebe leicht an, entfernen Sie den Staub mit dem Staubsauger oder legen Sie das Gewebe in warmes Wasser ($\leq 40^\circ\text{C}$) und fügen Sie eine geeignete neutrale Scheuermilch hinzu) und bürsten Sie es ab. Vermeiden Sie direktes Sonnenlicht oder Hitze, um Verformungen zu vermeiden.

VII. ALLGEMEINE FEHLERBEHEBUNG

Störung	Fehleranalyse	Vorgehensweise
---------	---------------	----------------

- | | | |
|--|-----------------------------|--------------------------------------|
| 1. Der Luftentfeuchter lässt sich nicht einschalten
Stromausfall | | |
| 2. Der Netzschalter ist nicht eingeschaltet | | |
| 3. Das Netzkabel ist nicht angeschlossen | | |
| 1. Sicherung ist durchgebrannt | | |
| 2. Strom einschalten | | |
| 3. Stromkabel anschließen | | |
| 4. Sicherung auswechseln | | |
| 1. Die Luftentfeuchtung ist nicht ausreichend | | |
| 2. Ein Gegenstand blockiert den Luftein- und -auslass | | |
| 3. Die Tür oder das Fenster ist offen | | |
| 1. Kältemittel tritt aus | Reinigen Sie das Filternetz | |
| 2. Entfernen Sie den störende Gegenstand | | |
| 3. Schließen Sie die Tür und das Fenster | | |
| 4. Kontaktieren Sie den Händler oder Hersteller, um den Schaden zu beheben | | |
| 1. Wasseraustritt | | Die Maschine steht schief |
| 1. Die Wasserleitung ist verstopft | | Richten Sie die Maschine aus |
| 2. Entfernen Sie den störende Gegenstand | | |
| Ungewöhnliche Geräusche
nicht stabil | | 1. Die Maschine steht nicht stabil |
| 2. Das Filtergewebe ist verstopft | | 1. Stellen Sie das Gerät stabil auf. |

2. Reinigen Sie das Filternetz.

- a. Wenn die oben genannten Probleme nicht behoben werden können und eine Reparatur erforderlich ist, wenden Sie sich bitte an Ihren Lieferanten oder Händler. Das Gerät darf nicht ohne Berechtigung demontiert werden.
- b. Wenn der Luftentfeuchter in Betrieb ist oder angehalten wird, sind Geräusche der zirkulierenden Kühlung zu hören. Das ist ganz normal.
- c. Es ist normal, dass aus dem Luftauslass heiße Luft austritt.

VIII. ANWEISUNG ZUR FEHLERBEHEBUNG

Dieser Luftentfeuchter kann automatisch eine Störung erkennen. Wenn eine Störung auftritt, wird ein Fehlercode auf dem Display der Luftfeuchtigkeitsanzeige angezeigt.

DX-7138D Fehlercode

Störungsanzeige	Problem
E1	Störung Temperatursensor
E2	Störung Spulensensor

IX. PARAMETERTABELLEN

Stromversorgung 220 V/50 Hz

Nominale Entfeuchtungsmenge

Nenneingangsleistung

Wasserdichte Klasse

Gewicht (Nettogewicht)

Abmessungen

Die oben genannten Parameter können ohne Vorankündigung geändert werden.

GARANTIE

Vielen Dank, dass Sie sich für unseren Luftentfeuchter entschieden haben. Das Gerät wird Ihnen sowohl bei der Arbeit als auch im Alltag sehr nützlich sein. Bei Störungen wenden Sie sich bitte an den Reparaturservice oder an unseren Kundenservice. Wir stehen Ihnen jederzeit zur Verfügung und bieten Ihnen einen guten Beratungs- und Reparaturservice.

Die Garantie für das gekaufte Produkt beträgt ein Jahr ab dem Kaufdatum, für den Kompressor beträgt sie drei Jahre. Sollten während dieses Zeitraums Störungen auftreten, wenden Sie sich bitte an den örtlichen Händler und die Reparaturwerkstatt, um das Gerät kostenlos reparieren zu lassen. Es gibt in den größeren Städten in China autorisierte Reparaturwerkstätten für unseren Luftentfeuchter.

Gemäß der gesetzlichen Bestimmungen sind folgende Mängel nicht von der Garantie abgedeckt und werden in Rechnung gestellt (Standardkosten: Reparaturkosten + Ersatzteil)

1. Störungen und Schäden, die durch eine Fehlbedienung des Kunden aufgrund von Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung verursacht werden.
2. Schäden, die durch Transport oder Handhabung verursacht werden. Wenn der Kunde das Gerät eigenmächtig umbaut, demontiert oder die Gerätenummer ändert.
3. Schäden, die durch Naturkatastrophen wie Blitzeinschlag, Wasserschäden und Feuer verursacht werden.
4. Schäden, die durch die Verwendung von Strom mit falscher Spannung oder durch Strom, der nicht vom Stromversorger stammt, verursacht werden.
5. Wenn die Garantiekarte verloren gegangen ist, vervielfältigt wurde, keine Rechnung vorliegt, kein Kaufbeleg vorhanden ist oder die Garantiezeit abgelaufen ist.
6. Der Temperatursensor kann schnell beschädigt werden und ist nicht durch die Garantie abgedeckt.
7. Schäden, die durch den Einsatz in sauren, alkalischen, salzhaltigen, klebrigen, staubigen und heißen Umgebungen (über 38 °C) verursacht werden, sind nicht durch die Garantie abgedeckt.
8. Das Gerät verfügt über keinen Explosionsschutz. Für Unfälle, die durch den Gebrauch in explosiver und korrosiver Umgebung verursacht werden, wird keine Haftung übernommen.
9. Während der Garantiezeit werden die alten durch neue Teile ausgetauscht.

DÉSHUMIDIFICATEUR PORTABLE

90L/138L

I. REMARQUE DE SÉCURITÉ IMPORTANTE

Avant d'utiliser l'appareil, veuillez lire toutes les instructions.

- Avant d'utiliser l'appareil, vérifiez que votre alimentation électrique est de 220 V/50 Hz.
- N'arrêtez pas le déshumidificateur en tirant sur le cordon d'alimentation pour le débrancher.
- Manœuvrez le déshumidificateur avec précaution afin de ne pas le faire rouler sur le cordon ni l'endommager.
- Ne placez pas votre main sur la grille et n'y insérez pas d'objets tranchants.
- Ne laissez pas des enfants monter sur le déshumidificateur, ni se tenir ou s'asseoir dessus.
- Débranchez le cordon d'alimentation avant de nettoyer et de réparer l'appareil.
- Utilisez un interrupteur d'alimentation électrique adéquat, ne vous servez pas seulement d'une prise et veillez à la bonne mise à la terre de l'installation.
- N'utilisez pas l'appareil dans une pièce fermée et étroite.
- Veillez à conserver ce manuel en lieu sûr.

Remarque : Pour toute réparation, nous vous recommandons de faire appel à un professionnel

II. PRÉSENTATION DU PRODUIT

Un déshumidificateur est capable de réduire l'humidité de l'air d'un espace, vous permettant ainsi de vivre, de travailler et de ranger des marchandises dans un environnement confortable.

Le déshumidificateur de notre société présente également un bel aspect, une structure compacte et une méthode d'utilisation simple. Il est largement utilisé dans les espaces contenant des produits de recherche et produits médicaux, les pièces de stockage de denrées, les sous-sols, les cuisines et salles de bain, les salles d'archives et les entrepôts. Avec ce déshumidificateur, vous pouvez éviter les pertes causées par l'humidité, l'érosion et la corrosion de vos appareils et instruments.

III. INSTRUCTIONS D'UTILISATION

FONCTION DES BOUTONS

1. Bouton « ON/OFF »

Appuyez sur ce bouton pour démarrer l'appareil. Celui-ci entre en mode de démarrage après un double bip sonore

Appuyez sur ce bouton pour éteindre l'appareil. Celui-ci entre en mode d'arrêt après un bip sonore

2. Bouton « Heure »

Appuyez une fois sur ce bouton pour passer en mode de paramétrage de l'heure actuelle ;

Appuyez deux fois d'affilée sur ce bouton pour passer en mode de pré-réglage du démarrage ;

Appuyez trois fois d'affilée sur ce bouton pour passer en mode de pré-réglage de l'arrêt ;

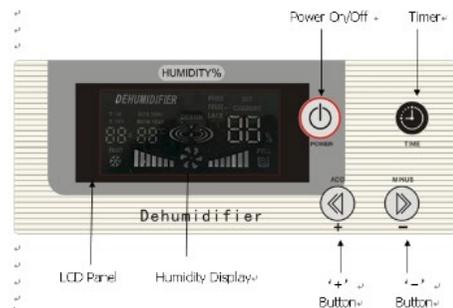
Appuyez quatre fois d'affilée sur ce bouton pour quitter le mode de pré-réglage de l'heure.

3. Bouton « + »

Appuyez directement sur ce bouton pour augmenter l'humidité réglée. Vous entendrez un bip sonore pour chaque pression du bouton, et l'humidité réglée augmente alors de 1 % d'HR. Pour régler ce paramètre de manière adéquate, vous devez appuyer sur ce bouton plusieurs fois d'affilée. Appuyez sur le bouton « Heure » avant de presser ce bouton, et vous pourrez alors régler l'heure (augmentation).

4. Bouton « - »

Appuyez directement sur ce bouton pour diminuer l'humidité réglée. Vous entendrez un bip sonore pour chaque pression du bouton, et l'humidité réglée diminue alors de 1 % d'HR. Pour régler ce paramètre de manière adéquate, vous devez appuyer sur ce bouton plusieurs fois d'affilée. Appuyez sur le bouton « Heure » avant de presser ce bouton, et vous pourrez alors régler l'heure (diminution).



IV. DÉMARRAGE

1. Lorsque vous branchez l'appareil, il émettra un bip sonore ;
2. Appuyez une fois sur le bouton « ON/OFF » et l'écran LCD s'allume. Une fois l'écran LCD correctement allumé, il affichera l'humidité ambiante actuelle ;
3. Réglage de l'humidité : appuyez sur les boutons « + » et « - » afin de régler l'humidité requise. Lorsque l'humidité réglée est inférieure de 3 % à l'humidité ambiante, le déshumidificateur se met en route. Lorsque l'humidité réglée est supérieure de 3 % à l'humidité ambiante, le déshumidificateur s'arrête.
4. Lorsque l'humidité réglée est inférieure de 30 %, le déshumidificateur passe en mode de déshumidification successive.

5. Préréglage de l'heure : Appuyez une première fois sur le bouton « Heure » et le paramètre « Heure » se met à clignoter à l'écran. Appuyez sur « + » et « - » pour régler l'heure et les minutes. Appuyez une deuxième fois sur le bouton « Heure » et le paramètre « Heure de démarrage » se met à clignoter sur l'écran LCD. Appuyez sur « + » et « - » pour régler l'heure et les minutes. Appuyez une troisième fois sur le bouton « Heure » et le paramètre « Heure d'arrêt » se met à clignoter sur l'écran LCD. Appuyez sur « + » et « - » pour régler l'heure et les minutes. Appuyez une quatrième fois sur le bouton « Heure » pour annuler le mode de préréglage de l'heure.
6. Une fois le préréglage de l'heure effectué, si le déshumidificateur est éteint, il lancera l'intégralité du mode avec préréglage de l'heure. S'il est allumé, il lancera le mode avec préréglage de l'heure d'arrêt.

REMARQUES :

1. Si l'humidité réglée est supérieure à l'humidité ambiante, le déshumidificateur cessera de fonctionner ;
2. Durant la déshumidification, après le démarrage du compresseur, vous ne pourrez arrêter le ventilateur et le compresseur qu'au bout de 3 minutes. Le compresseur ne peut ensuite redémarrer que 3 minutes après s'être arrêté ;
3. En cas de fonctionnement à basse température, le déshumidificateur peut évaluer automatiquement la température du système et lancer un dégivrage automatique. Dans ce cas, le voyant de dégivrage s'allumera, le ventilateur se mettra en route et le compresseur s'arrêtera.
4. Le système dispose d'une mémoire automatique. Lorsque vous avez terminé le réglage de tous les modes, en cas de panne de courant soudaine pendant l'utilisation de l'appareil, ou si la prise se débranche, le système sera en mesure de stocker l'état actuel de l'appareil avant la coupure de courant et de restaurer automatiquement le mode de fonctionnement réglé une fois que le courant sera rétabli.
5. La plage d'humidité est de 10 à 90
6. Détection automatique d'un défaut de température/ d'humidité :
 - a. Lorsque le capteur de température détecte que la température excède la plage limite, le système passe en mode de défaut du capteur de température. Dans ce mode, l'écran LCD affiche le code de défaut de température « E1 », et le système fonctionne en cycles de déshumidification de 30 minutes et de dégivrage de 15 minutes ;
 - b. Lorsque le capteur d'humidité détecte que l'humidité excède la plage limite, le système passe en mode de défaut du capteur d'humidité. Dans ce mode, l'écran LCD affiche le code de défaut d'humidité « E2 », et le système fonctionne déshumidification continue.
 - c. Une fois que vous aurez réglé le défaut du capteur de température/d'humidité, le système fonctionnera normalement.
7. État de réservoir d'eau plein : Que l'appareil soit allumé ou éteint, lorsque le réservoir d'eau est plein, et dès que le signal de réservoir plein dure plus de 3 secondes, le système passe en mode de « réservoir plein et arrêt de l'appareil ». Dans ce mode, le voyant de réservoir plein clignote, le compresseur et le ventilateur cessent de fonctionner, et vous entendrez 20 bips sonores

V. UTILISATION ET ENTRETIEN EN TOUTE SÉCURITÉ

Ne branchez pas de relais, de rallonge ou d'adaptateur à cet appareil.

Sinon, vous vous exposez à un risque d'incendie, de choc électrique ou de production de chaleur.

Ne placez pas l'appareil à proximité d'équipements produisant de la chaleur, comme une chaudière ou un chauffage.

Sinon, la résine risque de fondre et de causer un incendie.

N'utilisez pas le déshumidificateur dans un lieu exposé directement à la lumière du soleil, du vent ou de la pluie.

Cet appareil est destiné à un usage en intérieur uniquement.

En cas de fonctionnement anormal (odeur de brûlé), éteignez l'appareil et débranchez le cordon d'alimentation.

Sinon, vous vous exposez à un risque d'incendie, de choc électrique ou d'autres dysfonctionnements.

N'utilisez pas le déshumidificateur dans des lieux exposés à des produits chimiques.

Les solvants et substances chimiques contenus dans l'air risqueraient d'endommager l'appareil, ce qui peut entraîner une fuite du réservoir d'eau.

Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une période prolongée, débranchez le cordon d'alimentation.

Lorsque vous nettoyez l'appareil, éteignez-le d'abord et débranchez le cordon d'alimentation.

Sinon, vous vous exposez à des blessures corporelles.

Durant le drainage, placez le tuyau de manière adéquate pour un drainage efficace.

Si la température ambiante risque d'entraîner la formation de gel autour du tuyau, n'effectuez pas de drainage.

N'essayez pas de réparer, de démonter ou de modifier l'appareil sans autorisation afin d'éviter tout incendie ou choc électrique ;

Placez l'appareil sur des surfaces sûres ;

Si l'appareil tombe, l'eau contenue dans le réservoir risque de se déverser et d'endommager les objets environnants, ce qui peut également entraîner la formation d'un courant de fuite et causer un incendie ou un choc électrique ;

Conseil pour prolonger la durée de vie du filtre de purification de l'air :

Si vous devez stocker l'appareil pendant une période prolongée, conservez le filtre de purification de l'air dans un sac en plastique fermé hermétiquement.

N'utilisez pas le déshumidificateur dans des lieux pouvant être exposés à de l'eau.

Cela risquerait d'entraîner la formation d'un courant de fuite et causer un incendie ou un choc électrique.

Utilisez un interrupteur adéquat.

Sinon, vous vous exposez à un risque d'incendie ou de choc électrique.

N'endommagez pas et n'altérez pas le cordon d'alimentation.

Ne placez pas des objets lourds sur le cordon d'alimentation, ne l'exposez pas à la chaleur et ne tirez pas dessus trop fort, ou vous risquez d'endommager le cordon, ce qui peut causer un incendie ou un choc électrique.

Branchez correctement le cordon d'alimentation avec l'interrupteur.

Si le cordon d'alimentation est mal branché, vous vous exposez à un risque de choc électrique.

N'arrêtez pas le déshumidificateur en tirant sur le cordon d'alimentation pour le débrancher.

Sinon, vous vous exposez à un risque d'incendie ou de choc électrique. Während der permanenten Entwässerung muss das Abflussrohr so platziert werden, dass das Wasser problemlos abfließen kann.

Sollte die Gefahr bestehen, dass die Rohre aufgrund niedriger Temperaturen vereisen, ist ein ununterbrochener Wasserabfluss verboten.

VI. REMARQUES CONCERNANT L'UTILISATION

1. Lorsque vous déplacez l'appareil, ne l'inclinez pas de plus de 45° afin d'éviter d'endommager le compresseur.
2. La plage de température de fonctionnement de cet appareil est de 5 à 38 °C.
3. Lorsqu'il est allumé, le compresseur produit de la chaleur, et la température ambiante peut augmenter de 1 à 3 °C. Un tel phénomène est normal est ne compromet pas la sécurité d'utilisation de l'appareil.
4. Lorsque la température ambiante est inférieure à 10 °C et que l'humidité absolue est relativement faible, vous n'avez pas besoin d'utiliser le déshumidificateur.
5. Veillez à toujours garder une distance d'au moins 10 cm entre l'entrée ou la sortie d'air et le mur pour un effet de déshumidification optimal.
6. L'environnement de travail doit être aussi hermétique que possible afin de maximiser l'effet de déshumidification.

7. La présence de poussière sur le filtre de purification de l'air peut entraver son effet ou même causer un dysfonctionnement. Nettoyez-le régulièrement, au moins une fois par mois. Si l'environnement est trop poussiéreux, nettoyez-le une fois par semaine à une fois par jour. Abaissez le panneau avant, puis nettoyez le filtre. Tapotez doucement le filtre ou retirez la poussière à l'aide d'un aspirateur, ou immergez le filtre dans de l'eau chaude (≤ 40 °C avec un nettoyant neutre adéquat), puis brossez-le et lavez-le à l'eau claire avant de le faire sécher. Tenez l'appareil éloigné de la lumière directe du soleil ou de toute source de chaleur afin d'éviter toute déformation. .

VII. DÉPANNAGE DES PROBLÈMES FRÉQUENTS

Problème	Analyse des causes	Méthode
1. Le déshumidificateur ne marche pas	Coupeure d'électricité	
2. Interrupteur éteint		
3. Cordon d'alimentation débranché		
	1. Fusible grillé	Rétablir l'alimentation électrique
	2. Allumer l'interrupteur	
	3. Brancher le cordon d'alimentation	
	4. Remplacer le fusible	
1. La déshumidification n'est pas idéale	Accumulation de poussière dans le filtre de purification de l'air	
2. Obstruction de l'entrée ou de la sortie d'air par un corps étranger		
3. Porte ou fenêtre ouverte		
	1. Fuite du réfrigérant	Nettoyer le filtre
	2. Retirer le corps étranger	
	3. Fermer la porte ou la fenêtre	
	4. Contacter votre distributeur ou fabrication pour réparation	
1. Il y a une fuite d'eau	Appareil incliné	
	1. Remettre l'appareil sur une surface plane	
	2. Retirer le corps étranger Il y a un bruit anormal	
1. Appareil mal positionné		
2. Filtre bloqué		
	1. Repositionner correctement l'appareil.	
	2. Nettoyer le filtre.	
	a. Si vous ne parvenez pas à régler votre problème grâce au dépannage ci-dessus ou si vous avez besoin de réparations, veuillez contacter votre fournisseur de réparations, veuillez contacter votre fournisseur ou distributeur. Ne démontez pas l'appareil sans autorisation.	

- b. Lorsque le déshumidificateur est en marche ou s'arrête, vous entendrez le bruit de circulation du réfrigérant. Ce bruit est normal.
- c. Il est normal que la sortie d'air produise un air chaud.

VIII. INSTRUCTIONS CONCERNANT LES CODES DE DÉFAUT

Ce déshumidificateur est en mesure d'identifier automatiquement un défaut. Lorsque cela arrive, un code de défaut sera indiqué sur la fenêtre d'affichage du déshumidificateur.

Code de défaut DX-7138D :

Affichage du défaut	Problème
E1	Dysfonctionnement du capteur de température
E2	Dysfonctionnement du capteur de bobine

IX. TABLEAU DES PARAMÈTRES

Alimentation électrique	220 V/50 Hz
Quantité de déshumidification normale	
Puissance nominale d'entrée	
Classe d'étanchéité	
Poids (net)	
Dimensions	

Les paramètres ci-dessus sont soumis à modifications sans préavis.

GARANTIE

Nous vous remercions d'avoir choisi notre déshumidificateur. Ce produit vous apportera beaucoup de confort au travail et au quotidien. En cas de dysfonctionnement, n'hésitez pas à contacter notre service réparations ou notre centre de service après-vente. Nous vous proposerons un service de conseil et de réparation de qualité.

La garantie du produit s'étend sur un an à compter de la date d'achat (trois ans pour le compresseur). En cas de dysfonctionnement qui surviendrait durant cette période, vous pouvez faire appel à un distributeur local ou à une station de réparation sans frais supplémentaires. Vous trouverez des stations de réparation pour notre déshumidificateur dans la plupart des grandes villes chinoises.

Conformément au droit national, les éléments suivants ne sont pas couverts par la garantie et vous seront facturés en supplément (frais standard : frais de réparation + remplacement de la pièce)

1. Dysfonctionnement et dégâts causés par une utilisation incorrecte du client, qui n'a pas suivi le manuel ou les instructions.
2. Dégâts causés par le transport ou la manutention du produit. Remplacement de pièces, démontage et changement du numéro de la machine par le client sans autorisation.
3. Dégâts causés par des catastrophes naturelles, par exemple un orage, une inondation ou un incendie.
4. Dégâts causés par l'utilisation d'une mauvaise tension d'alimentation ou d'une alimentation fournie par un service qui n'est pas censé assurer une telle alimentation.
5. Perte ou reproduction de la carte de garantie, absence de facture ou de ticket d'achat, ou expiration de la période de garantie.
6. Le capteur de température peut se casser facilement, aussi il n'est pas couvert par la garantie.
7. Les dégâts causés par une utilisation dans un environnement défavorable : milieu acide, alcalin, salé, collant, poussiéreux ou à fortes températures (plus de 38 °C) ne sont pas couverts par la garantie.
8. La machine ne possède aucune protection contre les explosions. Notre société ne saurait être tenue responsable en cas d'accident causé par une utilisation dans un environnement explosif et corrosif.
9. Durant la période de garantie, vous devrez échanger les pièces à remplacer par des pièces de rechange.

DEUMIDIFICATORE PORTATILE 90L/138L

I. AVVERTENZE IMPORTANTI PER LA SICUREZZA

Prima dell'uso, leggere le istruzioni.

- Prima dell'uso, verificare che l'alimentazione sia 220 V/50 HZ.
- Non interrompere il funzionamento scollegando il cavo di alimentazione.
- Prestare attenzione quando si sposta il deumidificatore per evitare di calpestare e danneggiare il filo.
- Non appoggiare mani o oggetti lunghi sulla griglia.
- Non permettere ai bambini di arrampicarsi, stare in piedi o sedersi sul deumidificatore.
- Scollegare il cavo di alimentazione prima di procedere alla pulizia e alla riparazione.
- Utilizzare un interruttore di alimentazione appropriato, non utilizzare la spina e garantire una messa a terra sicura.
- Non operare in ambienti chiusi e ristretti.
- Conservare con cura il presente manuale.

Nota: per qualsiasi riparazione, rivolgersi a tecnici specializzati.

II. PRESENTAZIONE DEL PRODOTTO

Il deumidificatore riduce l'umidità dell'aria, consentendo di vivere, lavorare e conservare merci in un ambiente sano.

Il nostro deumidificatore offre diversi vantaggi, tra cui design curato, struttura compatta e facilità d'uso. Viene adoperato per la deumidificazione di prodotti medici e di ricerca, stoccaggio di merci, ambienti sotterranei, cucine, bagni, archivi e magazzini. Grazie al deumidificatore, è possibile evitare perdite causate da umidità, erosione e corrosione di apparecchiature e strumenti.

III. ISTRUZIONI OPERATIVE

FUNZIONE PULSANTI

1. Pulsante "On/Off"

Premere questo pulsante per avviare l'apparecchio, che entra in modalità di avvio dopo l'emissione di un doppio segnale acustico.

Premere questo pulsante per arrestare l'apparecchio, che entra in modalità di arresto dopo l'emissione di un segnale acustico.

2. Pulsante "Time"

Premere una volta questo pulsante per accedere alla modalità di impostazione dell'ora;

Premere due volte consecutive questo pulsante per accedere alla modalità di avvio preimpostato;

Premere due volte consecutive questo pulsante per accedere

alla modalità di arresto preimpostato;

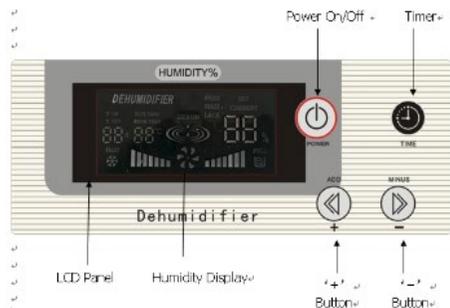
Premere per quattro volte consecutive questo pulsante per uscire dalla modalità di preimpostazione dell'ora.

3. Pulsante "+"

Premere direttamente questo pulsante per aumentare l'umidità impostata. Ad ogni pressione viene emesso un segnale acustico e l'umidità impostata aumenta dell'1% UR. Per operazioni successive, premere ripetutamente questo pulsante. Per aumentare il tempo (ora), premere il pulsante "Time" prima di premere questo pulsante.

4. Pulsante "-"

Premere direttamente questo pulsante per ridurre l'umidità impostata. Ad ogni pressione viene emesso un segnale acustico e l'umidità impostata diminuisce dell'1% UR. Per operazioni successive, premere ripetutamente questo pulsante. Per diminuire il tempo (minuto), premere il pulsante "Time" prima di premere questo pulsante.



IV. AVVIO

1. Collegare alla corrente, il deumidificatore emette un segnale acustico;
2. Premere una volta il pulsante "On/Off", il display LCD si accende. Una volta acceso, il display visualizza l'umidità ambientale attuale;
3. Impostazione dell'umidità: premere i pulsanti "+" e "-" per impostare l'umidità desiderata. Quando l'umidità impostata è inferiore del 3% rispetto a quella attuale, il deumidificatore funziona. Quando è superiore del 3%, si ferma.
4. Quando l'umidità impostata è inferiore al 30%, il deumidificatore entra in modalità di deumidificazione successiva.
5. Preimpostazione dell'ora: Premere una volta il pulsante "Time" e il parametro "Ora" inizia a lampeggiare sul display. Premere "+" e "-" per impostare l'ora e i minuti. Se lo si preme una seconda volta, inizia a lampeggiare il parametro "Ora di inizio". Premere "+" e "-" per

impostare l'ora e i minuti. Se lo si preme una terza volta, inizia a lampeggiare l'impostazione "Ora di fine". Premere "+" e "-" per impostare l'ora e i minuti. Se lo si preme una quarta volta, si annulla la modalità di preimpostazione dell'ora.

6. Una volta preimpostata l'ora, se il deumidificatore è spento, funzionerà per il periodo programmato. Se è in funzione, si attiverà la modalità "Ora di arresto preimpostato".

AVVISI:

1. Se l'umidità impostata è superiore a quella effettiva, il deumidificatore interrompe il funzionamento;
2. Durante la deumidificazione, dopo l'avvio del compressore, sarà possibile arrestare la ventola e il compressore solo dopo 3 minuti. Il compressore può essere riavviato solo 3 minuti dopo il suo arresto;
3. Quando funziona a basse temperature, il deumidificatore può valutare automaticamente la temperatura del sistema e avviare lo sbrinamento automatico. In questo caso, l'indicatore di sbrinamento si accende, la ventola si avvia e il compressore si ferma.
4. Il sistema è dotato di memoria automatica. Una volta selezionata la modalità, se si verifica un'interruzione dell'alimentazione mentre l'apparecchio è in funzione o la spina è scollegata, il sistema memorizza lo stato precedente all'interruzione e ripristina automaticamente la modalità operativa una volta ripristinata l'alimentazione.
5. L'intervallo di umidità è del 10 -90 .
6. Rilevamento automatico dell'errore di temperatura/umidità:
 - a. Quando il sistema rileva che il sensore di temperatura supera l'intervallo limite, entra in modalità di errore del sensore di temperatura. In questa modalità, il display LCD visualizza il codice di errore "E1" e il sistema funziona con cicli di deumidificazione di 30 minuti e di sbrinamento di 15 minuti;
 - b. Quando il sistema rileva che il sensore di umidità supera l'intervallo limite, entra in modalità di errore del sensore di umidità. In questa modalità, il display LCD visualizza il codice di errore "E2" e il sistema entra in modalità deumidificazione continua.
 - c. Una volta risolto il problema, il sistema funziona normalmente.
7. Stato serbatoio dell'acqua pieno: se l'apparecchio è acceso o spento, quando il serbatoio è pieno e l'acqua raggiunge il limite massimo per 3 secondi, il sistema entra in modalità "serbatoio pieno e arresto dell'apparecchio". In questa modalità, la spia del serbatoio lampeggia, il compressore e la ventola si fermano e viene emesso un segnale acustico per 20 volte.s

V. FUNZIONAMENTO E MANUTENZIONE IN SICUREZZA

Non collegare relè, prolunghe o adattatori al deumidificatore.

In caso contrario, possono verificarsi incendi, scosse elettriche e surriscaldamento.

Non posizionarlo in prossimità di apparecchiature che generano calore, come forni e stufe.

In caso contrario, la resina può fondersi e provocare incendi.

Non utilizzare il deumidificatore in luoghi esposti alla luce diretta del sole, al vento e alla pioggia.

Destinato esclusivamente per uso interno.

In caso di anomalie (odore di bruciato), spegnere l'apparecchio e scollegare il cavo di alimentazione.

In caso contrario, possono verificarsi incendi, scosse elettriche e nuovi guasti.

Non utilizzare il deumidificatore in luoghi esposti a sostanze chimiche.

Le sostanze chimiche e i solventi presenti nell'aria possono incidere negativamente e causare perdite nel serbatoio dell'acqua.

In caso di inutilizzo per lungo tempo, scollegare il cavo di alimentazione.

Durante le operazioni di pulizia, spegnere l'apparecchio e scollegare il cavo di alimentazione.

In caso contrario, possono verificarsi lesioni.

Durante il drenaggio continuo, posizionare il tubo di scarico in modo appropriato per garantire un drenaggio regolare.

Se la temperatura ambiente causa la formazione di ghiaccio intorno al tubo, non svuotarlo.

Non riparare, smontare o alternare l'apparecchio senza autorizzazione, per evitare incendi o scosse elettriche;

Posizionare l'apparecchio su superfici stabili;

In caso di caduta, l'acqua contenuta nel serbatoio può fuoriuscire e danneggiare gli oggetti circostanti. Ciò può provocare dispersione e causare incendi o scosse elettriche;

Suggerimenti per prolungare la durata del filtro di purificazione dell'aria:

Se non si utilizza l'apparecchio per lunghi periodi, conservare il filtro in un sacchetto di plastica sigillato.

Non utilizzare il deumidificatore in luoghi esposti ad acqua.

Ciò può provocare dispersione, con conseguenti incendi o scosse elettriche.

Utilizzare un interruttore adeguato.

In caso contrario, possono verificarsi incendi e scosse elettriche.

Non danneggiare o alternare il cavo di alimentazione.

Non appoggiare oggetti pesanti sul cavo di alimentazione, non esporlo a fonti di calore e non tirarlo troppo, altrimenti si rischia di danneggiarlo e provocare incendi o scosse elettriche.

Collegare saldamente il cavo di alimentazione all'interruttore.

Se il cavo di alimentazione è allentato, può verificarsi il rischio di scosse elettriche.

Non interrompere il funzionamento del deumidificatore tirando il cavo di alimentazione.

In caso contrario, possono verificarsi incendi e scosse elettriche.

VI. AVVERTENZE SUL FUNZIONAMENTO

- Quando si sposta il deumidificatore, non inclinarlo oltre i 45° per evitare di danneggiare il compressore.
- La temperatura di funzionamento è di 5-38° C.
- Durante il funzionamento, il compressore emette calore e la temperatura ambiente può aumentare di 1-3° C. Tale fenomeno è normale e l'apparecchio è sicuro da usare.
- Quando la temperatura ambiente è inferiore a 10° C e l'umidità assoluta è relativamente bassa, non occorre utilizzare il deumidificatore.
- L'ingresso e l'uscita dell'aria devono trovarsi a una distanza di almeno 10 cm dalla parete per non compromettere l'effetto di deumidificazione.
- L'ambiente operativo deve essere il più ermetico possibile per massimizzare l'effetto deumidificante.
- La polvere all'interno del filtro può compromettere l'effetto o causare persino un guasto. Pulire regolarmente almeno una volta al mese. Se l'ambiente è molto polveroso, pulire il deumidificatore una volta a settimana o al giorno. Tirare il pannello anteriore verso il basso e pulire il filtro. Per eliminare la polvere, sbattere leggermente il filtro, usare l'aspirapolvere o immergere il filtro in acqua calda (≤40° C con un detergente neutro adatto) e spazzolare, quindi lavare con acqua pulita e asciugare. Non esporre alla luce diretta del sole o a fonti di calore per evitare deformazioni.

VII. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI COMUNI

Problema	Causa	Soluzione
1. Il deumidificatore non funziona	Interruzione di corrente	
2. Interruttore spento		
3. Cavo di alimentazione non collegato		
1.	Fusibile fuso	Ripristinare l'alimentazione
2.	Accendere l'interruttore	
3.	Collegare il cavo di alimentazione	

- Sostituire il fusibile
 - La deumidificazione non è ottimale. Polvere accumulata nel filtro di purificazione dell'aria
 - Oggetti che ostruiscono l'ingresso e l'uscita dell'aria
 - Porta o finestra aperte
 - Perdita di refrigerante. Pulire il filtro
 - Rimuovere gli oggetti estranei
 - Chiudere porta e finestra
 - Contattare il distributore o il produttore per la riparazione
 - Perdita d'acqua. Apparecchio inclinato
 - Tubo dell'acqua ostruito. Raddrizzare l'apparecchio
 - Rimuovere gli oggetti estranei
- Rumore anomalo in modo stabile
 - L'apparecchio non è posizionato in modo stabile
 - Filtro ostruito
 - Posizionare bene l'apparecchio
 - Pulire il filtro
 - Se i problemi sopra descritti persistono e si necessita di una riparazione, contattare il fornitore o il distributore. Non smontare senza autorizzazione.
 - Quando il deumidificatore è acceso o spento, si sente il rumore del refrigerante che circola. Tale fenomeno è normale.
 - È normale che l'uscita dell'aria generi aria calda.

VIII. ISTRUZIONI SUL CODICE DI ERRORE

Il deumidificatore rileva automaticamente gli errori. In tal caso, sul display dell'umidità viene visualizzato un codice.

Codice di errore DX-7138D:

Errore	Problema
E1	Errore sensore di temperatura
E2	Errore sensore della bobina

IX. TABELLA DEI PARAMETRI

Alimentazione elettrica	220 V/50 Hz
Quantità di deumidificazione nominale	
Potenza nominale in ingresso	
Grado di impermeabilità	
Peso (peso netto)	
Dimensioni	

GARANZIA

Grazie per aver scelto il nostro deumidificatore, che offrirà la massima efficienza in ambito lavorativo e privato. In caso di guasti, contattare il nostro reparto riparazioni o il centro di assistenza post-vendita. Saremo lieti di fornire un ottimo servizio di consulenza e riparazione.

La garanzia del prodotto è di un anno dalla data di acquisto, mentre quella del compressore è di tre anni. Qualsiasi guasto verificatosi durante questo periodo di tempo può essere riparato gratuitamente dal distributore locale e dal centro riparazioni. Nelle principali città della Cina sono presenti centri di riparazione autorizzati per il nostro deumidificatore.

In base alla legge nazionale, i seguenti casi non sono coperti da garanzia e comportano costi aggiuntivi (costo standard: spese di riparazione + sostituzione del pezzo):

1. Guasti e danni causati dall'errato uso da parte dell'utente in seguito alla mancata osservanza del manuale o delle istruzioni.
2. Danni causati dal trasporto o dalla manipolazione.
3. Sostituzione, smontaggio e modifica del numero di macchina da parte dell'utente senza autorizzazione.
3. Danni causati da calamità naturali come temporali, inondazioni e incendi.
4. Danni causati dall'uso di corrente con tensione anomala o da corrente fornita da un reparto non alimentato.
5. Se il certificato di garanzia viene perso o riprodotto, non è presente la fattura o il voucher di acquisto, il periodo di garanzia è scaduto.
6. Il sensore di temperatura si danneggia facilmente e non è coperto da garanzia.
7. Danni causati dall'uso in ambienti non adatti: acidi, alcalini, salini, umidi, sporchi e ad alta temperatura (oltre i 38 °C).
8. Il prodotto non è dotato di protezione contro le esplosioni. Qualora si verificano incidenti causati dall'uso in ambienti esplosivi e corrosivi, la nostra azienda non si assume alcuna responsabilità.
9. Entro il periodo di garanzia, i pezzi danneggiati devono essere sostituiti con quelli nuovi.

